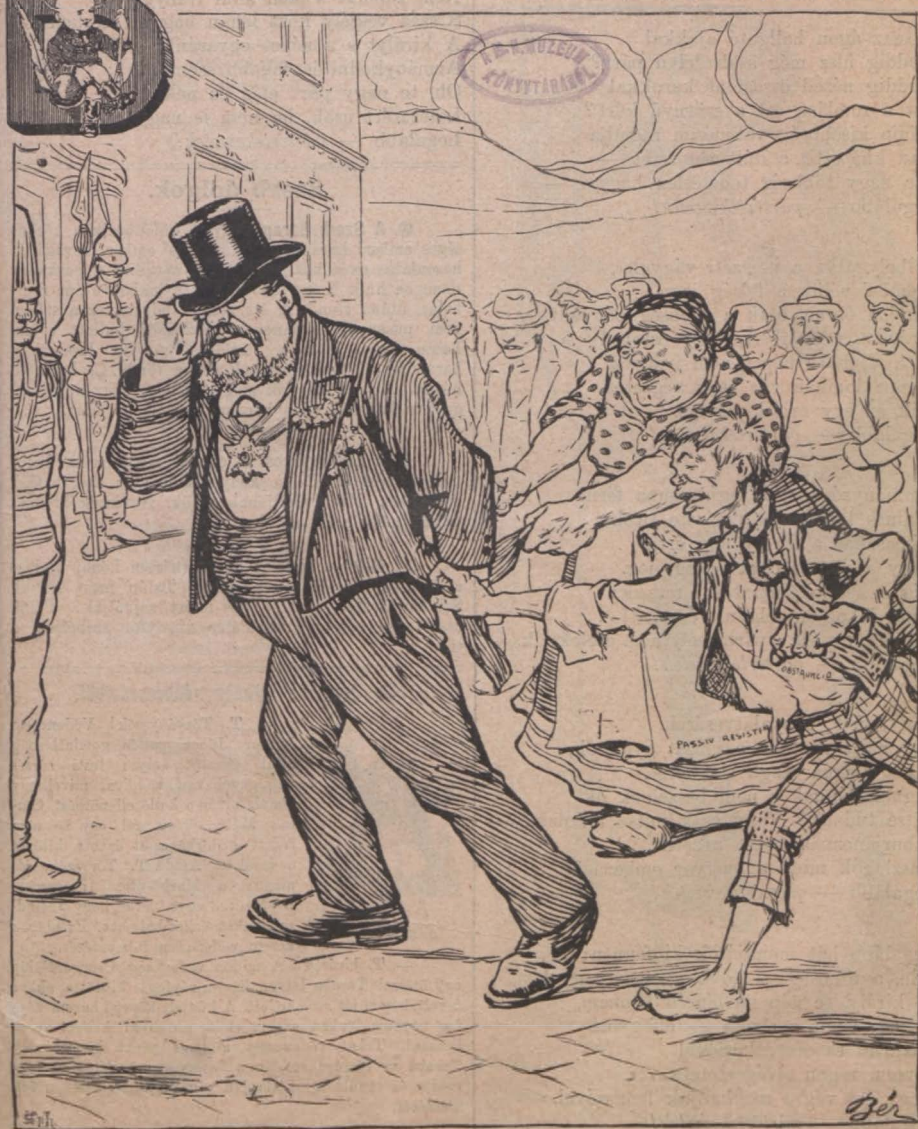


# BORSSZEM JANKÓ



**Passiv Resistencia:** — Megállj, te vagy a gyermekem apja!

**Obstructio:** — Edes apám, edes apám, nézd hogy megnöttem, mióta nem láttál.

Előfizethető a kiadó-hivatalban: Budapest, Kerepesi-ut 54. Előfizetési díj: Egész évre 16 kor. — Félévre 8 kor. — Negyedévre 4 kor.

Megjelen minden vasárnap.

Egyes szám ára 36 fillér.

## A többséghez.

SZÁRAZ ágon hallgató ajakkal  
 Meddig ülsz még szabadelvű párt?  
 Meddig nézed összefont karokkal  
 Ezt a romlást, ezt a szörnyű kárt?  
 Csöpp kisebbség vakmerőn ragadja  
 Vad kháoszba a dült nemzetet —  
 S a nagy többség tehetetlen hagyja —  
 Legalább — *pártértekezzetek!*

Felbolygatva a nemzeti vágyak,  
 Szembe' vélük a felség joga.  
 Minden ébren, csak a többség bágyadt,  
 Gyáva-e, vagy rossz, vagy ostoba?  
 Se királyt, se népet nem irányoz,  
 Tompa lomhán vár csak végzetet.  
 Illik ez egy óriási párthoz?  
 Legalább — *pártértekezzetek!*

Kormányzó párt s tagja csupa férfi  
 S nincs kormányza s nézete titok.  
 Némaságát a király úgy érti,  
 Hogy a döntés csak felségi jog.  
 Míg a népek biztatásul tetszik:  
 Hadd lobogjon felgyult érzeted!...  
 S így ront s árt a párt, mely nem cselekszik. —  
 Legalább — *pártértekezzetek!*

Nagyfejúek, árnyalatvezérek,  
 Egy nagy pártnban egymást gyűlölők,  
 Kiket a trón maga elé kéret,  
 Súgnak-búgnak s nem beszélnek ők.  
 Mitse tudnak? Vagy csak mitse mernek? —  
 S burjánóznak balga nézetek,  
 Maszlagok mind a magyar embernek...  
 Legalább — *pártértekezzetek!*

Legalább hát mondjátok ki fennen:  
 »Én, a többség — többség nem vagyok,  
 Se király, se nép ne bízzék bennem,  
 Az egységem s elvem — elfagyott.  
 Fuzióval és obstrukcióval  
 Sorsom régen elvégzetetett...«  
 Hogy ezt végre meghalljuk fennszóval,  
 Legalább — *pártértekezzetek!*

Csak pletykálni esténként a körben,  
 Nem ismerni s nem adni irányt —  
 S száz veszély közt léhán hagyni cserben  
 A királyt s a népet egyaránt;  
 Ármánykodni legfeljebb személyéért:  
 Oh, te nagy párt elég ez neked? —  
 Látszatért csak, ha nem is nagy célért,  
 Legalább — *pártértekezzetek!*

## Szerb dolgok.

☉ A Szerb harag nagyon különbözik a közönséges emberi haragtól. Mikor más ember haragszik, hasonlatos ez ahhoz, mint mikor a szikra a puskapor tömegbe hull. Nagy fellobbanás, nyomban utána rombolás, utána csend. A szerbknél mintha ez a szikra nem puskaporba, hanem fűrészpörba hullott volna. Lassu égés, hitvány füstölés. A tűz lassacskán harapózik el. Csak hónapok mulva tör ki. Csak három hónap mulva gondolják meg a dolgot, hogy a királygyilkos katonák ellen haragra kellene gerjedni.

☽ A királygyilkos katonákat megfosztják katonai rangjuktól. De a kényerüktől nem foszthatják meg őket. Mit csináljanak velük. Nevezik ki őket udvari mézárosokká.

☿ Miért a hirtelen harag (három hónap mulva) a királygyilkos katonák ellen? Talán most kezdik Sándor királyt sajnálni? És miért sajnálják? Talán csak nem azért, mert Péter királytól sajnálják a trónt?

## Dr. Hombár Mihály védbeszédeiből.



— T. Törvényszék! Védenczem Malter János pallér gondatlanság által okozott súlyos testi sértés vétségével van vádolva, mivelhogy elmulasztván a kellő ellenőrzést, Csutak Máté sértett fél egy be nem fedett gödörbe esett és ott kitörte a derekát. Amde T. Törvészék, jól mondja a Markó-utcai szomszéd: a »Mentők egyesülete«, hogy »Mindnyájunkat érhet baleset«. Ez alapon kérem védenczem fölmentését.

— T. bíróság! A midőn védenczem Csurgó Fülöp egy ütással Taraba István három zápfogát kiütötte, akkor ő voltaképen jót cselekedett. A bűnjelt képező három zápfog ugyanis lyukas, ezeket előbb több ki kellett volna huzatni. Tehát védenczem időt és pénzt kimélt meg Taraba ur részére, amidőn a fogorvosi műveletet a maga módja és tanulmányai alapján végrehajtotta. Kérem fölmentését.

## Rác erkölcsök.

Ahány ház van, annyi szokás.

Ha nyaka nem viskét  
Rác erkölcsöt illik tudni  
Rác katonatisztnak.

Királyt ölni s asszonyt ölni  
Éj idején orvul:  
Ha a rác tiszt nem átalja,  
Sorsa jóra fordul.

Nemzeti hős lesz belőle,  
Kit mindenki tisztel,  
Uj királynak nagy kegyencze,  
Hadsegéd, miniszter.

Pénz zsebében, sok új rendjel  
Boritja kaputját,  
Besegíti nagy állásba  
Minden pereputtyát.

Gyilkosokat megutálni:  
Másvit az emberség;  
De rác tisztől Rácországban  
Ez a gazemberség.

Ott becsület gyilkosokkal  
A szép egyetértés;  
Felsőgölést legyalázni  
Az ott — felségsértés.

Ki ott gazság ellen lázad:  
Esküjét feledte  
S kemény haditörvényszék fog  
Itélni felette.

Azért rác katonatisztnak  
Mindig azt ajánlom:  
Rác országban rác erkölcsök  
Véres utján járjon.

Törjön be a királyához  
Revolverrel éjjel,  
Fülkét fejt lövöldözze  
Pozdorjává széjjel

És, ha özvegy ő felsége,  
Sajnálja őszintén,  
Hogy a becses nejével is  
Nem bánhat így szintén.

Dobja ki a testét végül  
Konak ablakából, —  
S másnap rá az egész ország  
Tisztelettel bámul.

## EBERHARD — BUDAPEST.



— Halló! Kérem központ? Nagysád kérem, kössön engem össze a budai várral.

— Nem lehet, kérem. Tessék várni! Még mindig mással beszél.

— Még mindig? Nem ér már ez az összeköttetés egy fabatkát sem.

## Német közmondás.



Der Ochs am Berg.

## A „Lloyd-kávéházból”.

**Parfúm Mór.** — Todod-e, mi o kölömség edj otozó és edj molatságos vicz között?

**Schlitz Baruch.** — Nyögd ki már.

**P. M.** — Az otozó megvon edj vigécz, o molatságos vicz peniglen edj vig élcz.

**Sch. B.** — O Szent Jánus kórházban kérdezék te tüled, hojd vigécz!

**Zworách Mór.** — Todod mi o kölömség o nemzetküzi választott béke-bíróság érdekében Bécsben tonácskozó edjesület és o Kossoth-párt harczió-sobb része, meg oz Ogron-párt küzött?

**Eierspeiz Naftál.** — Ho todnám, akkor nem várnam be o te balandságodot.

**Z. M.** — Nü hát oz o kölömség, hojd oz elübbi von edj interparlamentáris önió, oz otóbbi pedig edj inparlamentáris önió.

**E. N.** — Ürtük béke o te poraidra!

**Furcsa:**

- ha Benó a nadrágból kinő,  
 > a tűz az ember életét kioltja,  
 > a trombitás Dobostortát eszik,  
 > Szarvason farkast lönek,  
 > a Dalnok-utcában fűtyülnek.

Az interparlamentaris konferencián.



Lueger. — Uraim, önök eljöttek a béke városába, mely Bécsnek nevezetik.

## VII. EDWARD,

Nagy-Britania és Írland királya, a India császára,  
angol tábornaggyá nevezte ki

I. Ferencz József austriai császárt.

Edward király Bécsben járva,  
Császár látogatására:  
Pezsgőt ivott és nem vizet,  
Ami Ferencz József fizet.

S ezért milyen nagy disz érte:  
Angol tábornagy lett érte!  
— Bürok! — most ne moccsanjatok,  
Hátha elsül a — pinczetok.

## Tönődések

Seiffensteiner Solomontul.



O válságrul jötto  
eszembe az öreg bal-  
dagolt Maltke graf,  
o nodj purosiz hod-  
vezér. Ehez o Maltke  
generál oressághaz,  
oki o mekszólólásig  
hasonlítot o Lég-  
ráde Káru! nadsá-  
gas oressághoz obon,  
hojd ű sem szúlot  
mek soho se nem o  
parlamentben és  
ezirt elneveztek (nem  
o Légráde oresságt,

honem o Máltkét) o »stumme Denker«-nek; mandám,  
ehez o Maltke oressághoz edszer beállitot ejd oszongyság  
ovot, hojd oz űvi fiát neveztesen ki bírínok. Oz  
oszongy elmandta, hojd oz űvi befaljas oz edjedüll,  
ominek ez sikerülheti mogát. Mire o Maltke oresság  
keserűen jedzé mek: »Nem togodom, nekem von besol-  
jásam. De sopán csak ozirt, mert soho nem prategált-  
tam még senkit se nem. Mihelyt kezdenék prategálni  
volokit, tóstént nem valna befóljásom.« — Osz-posz  
o minister-krizis is. O mólt hetekben is, e héten is  
láttonk felvonolni o bodai várbo nodj hozofiókot. De  
o krizist ezért nem lehet mekoldoni, mert oki o koroná-  
nók küllene, oz mind nem okor ministerprézus  
leni, oki pediglen okoro ministerprézus leni, oz  
mek nem küll o koronánok.



O Gedalje Sligovitz, o mi valta edj passionátos  
viczelű és anekdotizátr, edszer tolúlkazto a Király-  
otczábon o Szerle Vorhándl boráttjával, o ki nodj  
sebességgel vágtatott o Károly-köröt feléje. O Gedalje  
mekállító és mandja neki: »Te, Szerle! Edj nodj-  
szerű anekdotét fogok te nekéd elmandani.« »Nem lehet,

feleli o Szerle, sietek o Central-Bahnhofba, medjek o  
dindesi vásárbo, o vonat mingyár indól.« O Gedalje  
ozonbon nem eresztette tavább, mandván, hojd o vicz  
noisszerű és nem lesz nodjon hosszú. Mire o Szerle  
bosszósón felelé: »Hát ho már nem bírod mogodba  
tortoni, hát ki vele, de ne tortóztossál fel, mert lekésem  
o vonatot.« Erre o Gedalje kezdi oz anekdotát:  
»Edszer valta, barátom, edj ágént, o kinek valta edj  
nodjon szép feleség. Oz ágént edj feltette, hojd soho  
edj percze mogáro nem hodjta. Ha nem valta neki  
dalga, okor mindig az űvé feleség szaknyáján olte,  
ho pedig o büzrére kellett mennie, oz űvé édes onját  
kölölte hazzá inspekzióvro. De ezért o menjeske toltát  
módot orro, hojd lekalább a zsolugáteron kifélé pis-  
longyan. O mint edszer oz osszongyko edjött diskorál  
oz űvé onyjosával, edszerre betappan edj fiatal lájdi-  
nánt és idj szól o menjeskéhez: Kérem nadsád...  
nadsád... Ejnye, ejnye, Szerle pojtás, ne horogodjál,  
de már o többi nem jötja oz enjém eszembe.« Mire o  
Szerle döhösen fotni kezdett o villomos stáczió felé,  
de ezért mérgebe mek visszokajabált o Gedaljenek:  
»Ezért tortóztóttál fel engem edj fél óráig? Fekete  
esztendű red! Máskor te én nekem nem mandal el  
edj anekdotét, mielőtt o póntet nem depandász.« —  
Sándere-bándere o Tiszo Pisto oresság. O mimop edj  
nodj preleksiónt tortott o liberál klubbon, mandván,  
hojd hozódróló és lépjen ki o pártból mind oz, o ki  
o kurona állot felajánlalt kotonai engedménnyekkel  
mek nem elégszik, mivel hojd o kurona, o mely o  
hotronhetes olopon áll, oz engedménjek terén tovább  
nem mehet. Mikar oztán o gráf Tiszo Pisto oresságt  
edj valt nemzeti párti »elvtárs« mekkérdezte, hojd  
hát voltokipen mik is ozok oz engedménnyek, omiket  
o kurona odni hozlonád? ere rá o gráf oresság oszto-  
t felelte, hojd ozokot ű tözetesen nem ismer. Én pedig  
ere rá oszto véleménnyezem, hojd ho ű ozokot oz enged-  
ménnyeket nem tudja felszólalni és elmondani, okor  
hát minek is kezd ozokról beszélni?



Oz eszibe jötto nekem edj régi onekdoto:  
O Smelke Plattfusz noszokodjo mogát o Kive  
Flammrothnak: »Borátomkám, bojbon vodjok, segits  
nekem.« — »Mandjál, mi o boj.« — »O lángyomat,  
o Hávit okorok férjhez odni. Igétem ezer florin  
hozomány. O gyüvő héten esz o lokodjzom és edig  
sopánsak o fele von mek.« — Monjo o Kive: »Hát  
ez nincs von olejon nodj boj. Oz útszáz florintat  
átodoloz o vilegének és o másik felivel odós morodsz  
neki. Paketell! Illejen előfordolto mogát már más  
háznád is, hojd odósok morodták o nedán felivel.« —  
Feleli o Smelke: »Ede mikar nekem épend oz o  
fele von mek o hozománnyul, omivel odós okorok  
morodni.« — Én is ottul félem mogomat, hojd o nem-  
zeti kedvezményből, omi nekünk odni okorják, edig  
sopánsak oz von mek, omivel nekünk odós okorják  
morodni.

## Strebinyel Strebinszky Caesar

politikai és társadalmi vállalkozó, eszközlő és kapaszkodozni tervezési.



A helyzet válságos.

Ez most a jelszó. Jó lélekkel mondhatom, sok bolond állapotot láttam már életemben, de még ilyent nem pipáltam. Olyan embert, aki egy miniszterelnöki állást visszautasítson, én még a legremészebb álmaimban sem láttam. Pedig megtörtént. Ezt az örültséget Csáky Albin kezdte meg. Mindjárt az audiencia kezdetén kijelentette, hogy ő öreg és beteges, kérte tehát, hogy a Felső őt a kombináció-

ból kegyeskedjék mellőzni. Következett utána Tisza Pista, aki azt a hallatlan dolgot cselekedte meg, hogy amit már egyszer megkapott, azt vissza adta. Folytatta Lukács Laczi, aki kegyes felmentését kérte, mivel hogy ő vörös posztó és fizikai okokból sem alkalmas. Még szerencse, hogy Wekerlét is egyenesen nem bízták meg kormányalakítással. Kített volna talán még ő tőle is, hogy fizikai gyengeségére való hivatkozással kérte volna kegyes felmentését. Még talán Münnich Aurél is hivatkozott volna roncsolt fizikumára! No de ezt már nem tanácsos megkísérlelni, mert ő aligha tudja kimondani a boldogító nem-et.

Megáll az eszem. Micsoda időket kezdünk élni?

Füst nélküli lópor, drót nélküli táviró, hang nélküli primadonna, pénz nélküli bórzeáner, ész nélküli kormányzó, ló nélküli lovag, lélek nélküli lelkész, fizetés nélküli dijnok: ez már mind nem újság. De »közéletünk kiváló alakja« kapaszkodás és stréberség nélkül, no, még ilyent nem ettem.

Bezeg én nem hagynám cserben az országot válságos állapotában. Ha engem is felcizálták volna, immár vége volna a válságnak. A megbízást a következő programmal vállaltam volna el:

— Elvileg abban különbözöm a nemzeti követelményeket sürgető uraktól, hogy azok nem engednek a 48-ból. En ellenben engedek a 67-ből is. A hadsereg kérdésében az engedményeket teljesen kimerítve látom abban, hogy a hadsereg egységét Tisza idejében a véderőviták nyomása alatt megbontották.

De hát a béke kedvéért bele egyezem abba, hogy a közös hadsereg neve legyen: Császári esch királyi hadsereg. Aztán bele egyeznem abba, hogy Czeglédén, Körösön, Kecskeméten, Szegeden, Hódmezővásárhelyen, Debreczenben, Hajdú-Böszörményben és Madarász József kerületében Sárkeresztúron német tisztképző intézeteket stolljunk auf. A katonai zenekart kötelezném, arra, hogy a »jövő zenéje« gyanánt minden vármegyei restauráció és közigazgatási bizottsági ülés idejében a megyeháza előtti téren Haydn-cziklust trombitáljon.

A parlamentet, a melynek egyébként még mindig nem vagyok tagja, mindenek előtt szétkergetném. De azért tiszta választást csinálnék. Nekem senki sem vehetné a szememre, hogy a titkos alapot, amelyet választási czélokra kaptam; a választók corrumálására költöttem. A házszabályokat módosítanám. A képviselőknek a Dunaparti Landestagban, csak annyit szabadna mondani hogy: Ja oder Nein. A Ja szavazókat kinevezném parlamenti viriliseknek, akiknek szavazata duplán számít.

Ez az én programom. Remélem, hogy tetszets, mert új és nem chablonszerű. Miniszterelnöki fizetésemet a szegények javára fordítanám. Hiszen engemet ugys mindenki így sajnál le: Szegény Strebi!

A lapokból látom, hogy a budai várban mostanában sok nyitott és félig nyitott fiakker robob végig. Tehát maradjunk consequensek a régi jelszóhoz:

— Jancsi, fiákert!

## Főtiszt. Reb Menakem Cziczeszbeiszer szörnyű átkozódásai.



— O Valta áram össön te néked szöget o fejedbe!

— Lokjal te jól o pokkadásik!

— O te harvát ellenes értelmeidért o »Ongara-Kroata« tengeri hojón csináljonok te néked szürrehánjást!

— O nodj kánikolában o te soját árnykud ojtson te néked edj hövös heljet!

— Ledjél te o mektestesitett eszme. Oljan mint o »ürük béke«. Edj holvo szöletett eszme!

— O te feleséged elégedjék mek o modjor tisztképzü intézetek felállításával!

— Igoz modjor vendégszeretettel ödvözöljél te o Szerbavszky Sztaniszlauz oreságt o te tözheljeden!

— O Ferenczvárosi kötelkeken ledjél te késü öszkor oszfáltbetjár!

— Monte-Carlóban o banktúl kopjal te oti küleségt!

— O te jomrod csopán csak o szenzációnró ledjen éhes!

— Ledje teneked Londonbo ed bajöszkütü özleted!

— Piros bársangszikben öljél te o fagorvasnál!

## Ciclopaedia.

Urna = felsöház. — Lédörög = az ágyu. — Sikság = jégpálya. — November — ujoncz.



### A VÁLSÁGRÓL.

Az udvar legben-  
sőbb köreihöz leg-  
közelebb álló ma-  
gas rangu egyének-  
től vettük a biztos  
értesülést, hogy a  
válság a legköze-  
lebbi napokban  
meg fog oldatni.

### Apró hírek.

○ Egy eszme. Meg lehetne oldani a válságot nagyon egyszerű módon. Be kellene hozni nálunk is azt a kort, amely egykor Franciaországban divott amikor a nagy papok, mint Richelieu, Mazarin szerepeltek az államférfiúi székekben. Nálunk is meg kellene bízni a kormányalakítással Hock János urat. Ő aztán megígérné a magyar vezényszót annak a kijelentése mellett, hogy a fontos kérdést előbb tanulmány tárgyává teszi. A jó pap pedig holtig tanul.

□ Tisza István gróf balsorsa erősen emlékeztet a Scerbovszky Szaniszlóéhoz. Emez elkésett a Párisi áruház égésénél, Tisza gróf ur pedig elkésett a legfelsőbb kihallgatáskor. Mire a gróf ur megérkezett, már mindenki menekülni igyekezett és leugrott a lánghoz álló miniszterelnöki palotából. Scerbovszky ur késésének oka a köpönyegével való bibelődés volt. Nálunk is csak késik sok minden, de csak addig, amíg a köpönyeg-forgatás bekövetkezik.

\* \* \*

□ Az obstrukció hősei nagyon ingerültek Tisza István grófra, amiért ez állítólag a szabadelvű pártkörben forradalmat és akasztófát emlegetett. Ettől nem kell félni. Az obstrukciós uraknak nem esik bántódásuk, hiszen a hóhér maga is — bali.

\* \* \*

∫ Ausztria fenyeget bennünket legtitikosabb vágyunk beteljesülésével: a personal-unióval. Ezzel a gondolattal osztrák testvéreink annyira kezdenek megbarátkozni, hogy a bécsi »Zeit« már meg is interjúolta Lud János norvég parlamenti elnököt az iránt, hogy voltaképpen mi is az a personal-unió, amiben ők, t. i. a norvégek a svédekkel együtt élnek? Amennyire mi az osztrákokat megismerni tanultuk, biztosak vagyunk benne, hogy ők tanulmányaik után a personal-uniót úgy fogják elképzelni és létesíteni akarni, hogy ők lesznek a *Svédország*, mi pedig *Norvégia*. A svédnél lesz az udvar, meg a disz. Mi: a norvég pedig használhatjuk a svéd gyufát, mint külföldi ipar-terméket drága pénzért. Így talán belemerne az osztrák a personal-unióba. Szerencsénkre az élet olyan, mint a lánchíd.

\* \* \*

\* Sokoldalúság. Örömmel értesülünk, a felől, hogy a békeligának, az »Institut international de la Paix«-nek egyik leglelkesebb tagja Hefty ur, a norvég hadgyimnászter. Bizonyára vonatkozást lát az ő mestersége és a békeliga között, mivel, hogy a háborúban sok katona felett kell elrebegni, hogy béke legyen a hamvain!

\* \* \*

∞ Bécsi szemüveg. A politikai téren már fel sem tűnik a bécsiek kicsinyessége és irigykedése minden ellen, a mi magyar. De annál visszataszítóbb látvány az, mikor ez az oklatan gyűlölet az irodalom és a művészeti berkekbe is átesap. A bécsi »Zeit« (amely egyébként mindenben különbözik akár látszani a collegáinál) Madách »Ember tragédiája«-nak bécsi bemutató előadásáról megemlékezvén, a magyar költő e remekét harmincz sorban letárgyalja és lesajnálja, kijelentvén, hogy ez nem egyéb, mint gyengén népszerűsített kiadása a »Faust«-nak. Hát bizony, német sógor, az ilyen kritikákra nincs szavunk. Az effélékre nekünk is csak a Fausttal lehetne felelnünk.

\* \* \*

## A HARCZOS BÚJA.



Elvitte az ősz már az fecskemadarat  
Varju, meg holló az, aki még ittmarad.

Messze hordja a szél az sárgult levelet.  
Csak én vagyok itten muszájból még veled.

Ha már itt tartottak, ne legyek magamba,  
Szerelmes, hű Katim, borujj a nyakamba.

## A Juczi szobalány.



## — Dal mindenférlül. —

'Szus Mária, mint boldog álom  
Elszállt az édes, drága nyár,  
S ah, utcán, kolzón, plomenádon  
Ismét sok fád naczsága jár.  
Osztende, Ischli és Füred!  
E szóktól szinte züg füled,  
S ángázolásra rája un:  
Tudjuk, hány hűsölt sváb falun.

Mit hót-szezony! a hót-szezonyban  
Ragyog számomra kedv s derű,  
S amit az elszállt, ó, de nyomban  
Keblemnek árja keserű  
Ám búsulás bolond dolog;  
Jobb hogy ha vissza gondolk,  
Veled szüm gyöngye, Aladár,  
Mily fényes, édes volt a nyár.

Facczér valék és ez: Szabadság.  
Tüzojtóm volt s ez: Szerelem;  
S én is, miként egy köllő-nagyság  
Zengem, e kettő kell nekem.  
„Minden órának leszakaszd  
Virágát!” — Más dal mondja azt —  
Álím, meggettük, ah, ugy-é  
E nyáron, s lett vagy hat buké.

Óráról lévén szó, tehátlan  
Bevallom, hogy künn Ős-Budán  
A versenyzők közé beálltam,  
Bár, lesz ott sok szebb nő, tudám.  
Nem lett enyém az óra, nem!  
Alít nem bántá ez, hanem  
Igy szólt: „Holt szépséget kívánsz?  
A fő, a nő ha fess, pikáns.

Hidd el, hogy legszebb vagy nekem te!”  
— Érzem, hogy ez nem czifra bók —  
„S nincs óra — mondám — szívem szentje,  
Mely ennyit érne — itt a csók!”  
Elvette azt a kis bohóm  
És vissza adta nagy mohón,  
S míg hullt a csókok zápora:  
Nagy volt szerelmünk mámore.

Fáj, guny-nyilával hogyha tépnek,  
Kire minden jót ráruház  
Lelkem. Mondván: „No szép! Leégheet  
Ezektől egy nagy áruhá.

Szép párizsi nagy áruhá  
Leégett, annak már czupász;  
S hány ember hagyta ott fogát,  
Mert tüzojtóink ostobák!”

Ne keltsen ez — Kedves Tüzojtók —  
Fájdalmas érzést bennetek,  
Az irigy nérség — tudjuk — oly sok;  
Nem tud mód többet tennetek.  
Hát tudd meg tisztelt publikum:  
Az ily eset nem ulikum;  
Párizs nagyobb, mint Budapest  
S ott is megérték ugyanezt.

Engem csak az bánt mostanába,  
Hogy van naponta tüzeset.  
Álím, loholás te lóhalálba,  
Hagyván bús-árván szüzedet...  
Minap sétányon mék magam,  
Hát ott Katink s bakája van  
S megszólít, még bambán nevet:  
„Az Aladár úr hol lehet?”

Tudom — gondoltam — trampni msz-  
mencs,  
Hogy mért röhögés te oly nagyot:  
Mivel bakád fog tölteni ittend,  
Rádásul, három holnapot.  
Megállj, ki tudja, még mi lesz?  
Könnyen becsaphat, vén füles;  
Becsapták őt is s vézi az...  
Hamissak ám az férjfiak.

## A „Borsszem Jankó” tárczája.

## A kifli ropogtatás ellen.

A KIFLI megroppintásának szenvedélye egyidejű az emberiséggel. Hogy mi az alapja, azt a különböző tudósok különféle okra vezetik vissza.

Plinius szerint a gyermek mindenhez hozzányul, mindent megtapint, mert csak azt hiszi el, amit kézzel megfoghat. Ezt a szokását emberrnyi ember korában is megtartja. Ezért nem tud ettől a szokástól megválni, hogy ha kiflit lát, azt meg ne roppintsa.

Arisztoteles szerint a kifli evésnél eredetileg csak négy érzék élvezett: a látás, tapintás, izlés és szaglás. Az ötödik érzéknek, a hallásnak, nem jutott az élvezetből semmi. Az ember, ki tökéletességre törekszik, nem engedhette, hogy az ötödik érzék rövidsége szenvedjen. Ezért ropogtatja meg a kiflit és borozás közben ezért koczi a pohárral, hogy a többi érzékek mellett a fülnek is kijusson az élvezetből.

Eddig senkinek se jutott az eszébe, hogy az embert ettől az ősi szokásától eltérítse. Mindenki igen természetesnek találta, hogy ha elébe tettek egy

kosár kiflit, azt az utolsó pasztránáig mind végig ropogtassa.

Épp olyan természetes joga volt ez minden embernek, mint az, hogy a bálban sorban megtánczoltassa a fiatal hölgyeket, vagyis tánczot ropjon. Mert evel a tánczropogtatással a fiatal férfi tulajdonképpen megtapasztalja, hogy melyik fiatal lány frisebb és melyik ropogósabb.

Egyszerre azonban előállanak a pinczér nevű urak és kijelentik, hogy ennek a tarthatatlan állapotnak véget vetnek. Már hogy ők, a pinczerek az emberiséget leszoktatják a kifliropogtatásról. Ezt pedig úgy akarják megeselekedni, hogy csak annyi kiflit adnak minden vendégnek, amennyit kér!

Emberrársaim! Az ősi jussunkat nem hagyjuk! És ne tőrjünk a pinczéri zsarnokságnak ezt az újabb kitörését. Álljunk résen.

A pinczéri önkény legyűrésére már találtunk is védelmet:

Ha a kifli ropogtatási tilalom életbe lépte után kávéháza megyünk, kérjünk kávét és hat kiflit. A pinczér mereszi szemét, hogy mit csinálunk annyi kiflivel? Azt csináljuk, hogy sorba ropogtatjuk valamennyit fölülről lefelé és azután alulról fölfelé, két

## Dal a Sahara császájárul.

Bizony nem bámuljuk Lebaudyt;  
Höstette el senkit se bódít.  
Dolgát nem űzi-e'  
Szint' ugy, miként Cervantes hőse?  
S elérni többet nem fog ő se:  
Szegény kis Surrier!

Ajkunkon gunyosoly czikázik,  
S azt mondjuk: Egy kerék hibázik.  
S a milliókért kár nagyon!  
Nem érdemelte meg, hogy birja:  
Nevét velük homokba írja,  
S elszáll az szellő-szárnyakon.

Ám, nagy királya Saharának  
És réme minden karavánnak  
Hősi oroszlán, ma már  
Kegyetlenül levagy pipálva:  
Hisz ime császárrá csinálja  
Magát ott egy Sz . . . r!

## Műfordítások.

*Philister* = sokat eszik. — *Amateur* = szerelmes bak-  
ter. — *Vae tibi ridenti quia mox post gaudea flebis.* = jaj  
te Biri! fogaid most a postán vannak, örömdöbben sirhatsz.

kiflit megeszünk. A többi négyet borralalónak hagy-  
juk a pinczér uraknak. Mindegyiknek kettőt. De pénz  
többé nem adunk.

A kifliropogtatási jussunkért így állunk bosszút  
a merénylőkön.

## L u l u .

Lulu nyolcz éves és nagyon vásott. Mint már  
annyiszor, most sem tudja a leczkéjét.

**A tanító.** — Lulu, te haszontalan kölyök, te  
ugy látszik nem tanulsz!

**Lulu.** — Nem!

**A tanító.** — Miért?

**Lulu.** — Csak!

**A tanító.** — Lulu, te ismét szemtelen vagy.

**Lulu.** — Ismét?

**A tanító.** — Ismétlem, hogy ismét.

**Lulu.** — Ismét . . . az egy ló! Mit néz ugy?

Igenis, az egy versenylo.

**A tanító.** — Honnan tudod?

**Lulu.** — Hiszen a bátyám jogász.

**A tanító.** — Jobban tennéd, ha a bátyáddal együtt  
tanulnál! Miért nem veszel te példát a Mayerről, aki  
ott ül melletted a harmadik padban? Mayer örömtől  
okoz az ő szüleinek. Neki mindenkől egyese van.

## INTERJU.



Nekünk, osztrák államférfiaknak, megvan a fegyver-  
rünk a magyarok önállósági erőszakoskodásaival szemben.  
Ha a császár enged, nem vesszük meg a magyarok búzá-  
ját, hanem zabot fogunk enni.

(Mayer ott a harmadik padban büszkén emeli föl  
a fejét.)

**Lulu.** — Hát van neki egyese, csupa egyese,  
merő egyese! Kellenek is nekem a maga egyesei! Mert  
ha a Mayer nem tanul, mehet haza az apjához, a  
Dob-utczába stancizlit pöndöríteni. (Mayer ott a har-  
madik padban csöndesen behúzza a fejét.) De én . . . az  
én papám nagykereskedő a Lipótvárosban és ha sem-  
mit se tanulok is, akkor se cserélek magával. Hiszen  
maga csak egy segédtanító!

**A tanító** (meg akarja cibálni Lulut).

**Lulu.** — Csak lassan a testtel! Ne feledje el,  
hogy a papuska benn van a városi tanácsban. Ha  
hozzám nyul: na akkor lesz maga rendes tanító, majd  
ha repül a czápa. Ugy leszavazatom maga ellen, mint  
a pinty.

**A tanító** (megcibálja Lulut).

**Lulu** (dühösen). Tanbetyár, tanbetyár!

**A tanító.** — Kérj bocsánatot!

**Lulu** (hallgat.)

**A tanító.** — Beszélj már!

**Lulu** (hallgat.)

**A tanító.** — Na?

**Lulu.** — Segédtanbetyár!



Szalma-özvegy férj rémálma a sépareában.

**Az én dalaimból.**



— *Dal a libacsontról.* —

Hej, nagy mulasztás terhel engem :

El költött volna versbe' zengnem

S nem zengtem el, ó J Jesszusom,

Hogy fõnna valék Kis-Hont-Gömörben,

És úsztam ott finom gyönyörben

A nagy díjnokkongresszuson.

Kipótóloom : Im itt az ének ;  
Elovashatják ifjak, vének.  
Tehdillan lényleg ott valék.  
S háldasan égve nézhetek fel :  
Jóllaktam ott fajn ételekkel,  
Utánatok sok kotyvalék.

Ó drága, édes bérczes-dombos,  
Aranynapfényes, üde, lombos  
Szép vármegyénk Kis-Hont-Gömör !  
Feledhellen vagy kebelemnek,  
Mert annyil falltam én Te benned,  
Hogy elfogott bizony csömör.

Voll lakzi sok, öt-hat fogásos  
— Úgy látszik, az bevett szokás ott —  
S mindenből eltem kétszer én :  
Turós-lepény, káposzta, sülték,  
A szemeim már majd kidültek  
S izadtam . . . égi érzemény !

Dicső városka : Rimaszombal !  
Hej, birtokába libacomboknak  
Bendõm hányszor jött általad.  
Kit másként „*Batyúnak*“ neveznek,  
Most érzek csak igaz szerelmet  
Hozzád és holtig áldalak.

Bár feledhellen vagy Te nékem,  
Hogy legyen fogható emlékem,  
Zsebemben libacombogaygon.  
— Már t. i. csak a csontja —  
Amely mindéltig sígja, mondja :  
„*Be jó volt Rimaszombalon*“

Szalonnabőrrel ezt a csontot  
— Zsíros bőr legyen, az a fontos —  
Azóta gyakran békenem ;  
S behunyit szemekkel, rágva szopva  
Emlékezem a szép napokra  
És estebédül élvezem.

\*

— Czipra állapotok kezdõdnek Budapeslen. A hús ismét drágább lesz, ellenben a cukor olcsóbb. Még meg-érjük, hogy csak a Lipótvárosi Casino lagjai engedhetik meg maguknak azt a luxust, hogy gulyást egyenek a „*Quis-saná*“-ban. Én pedig a többi napidíjas collegával kénytelen leszek majd Kugler-bonbonsokkal tengõdni.

— Bevált a közmondás : Lesz még szálló, lágy kenyér. Gyönyörû kosár szállókat látok a delicateszek kirakalóban. Szeretnék a kereskedõ uraknál, mint kérõ jelentkezni. De félek, hogy kosarat kapok, szálló nélkül.

**Bettü-rejtvények.**

I.

Magyar s á g s á g

II.

S T A T A

Megfejtési határidõ 1903. szeptember 20-a.

Jutalma : az 1903-ra szóló »*Tõf-Tõf*« naptárnak egy példánya.

A »*Borszem Jankó*« 1862. (33.) számában közölt betü-rejtvény megfejtése :

Sok a jóból.

A 66 megfejtõ közül elsõnek sorsoltatott ki : *Wertheimer Simon, Aranyos-Maróth*. Kiadó-hivatalunk elõtt mint elõfizetõ igazolván magát, az 1903-ra szóló »*Tõf-Tõf-naptár*« egy példányát átvetheti.

**SZERKESZTÕI ÜZENETEK.**



L. L. (*Tmsvár*). Adóüggekben elvbõl nem adunk tanácsot, legkivált az ex-lex idejében. De azt, hogy a III. és IV. oszt. kereseti adót két év óta a háziurnak kell fizetnünk, keserû

humornak tartjuk. Kérünk édesebbet. A cukor ára leszál-lott. — A. J. Kezdetnek elég jó. Az egyiket más alkalommal, más vonatkozásban felhasználjuk. — J. Béla. (*Bpest.*) Egye-sek pompásan sikerültek. On nemcsak nagy körte-evõ, de az apró elméségekhez is van ándugja. — D. urnak. Hombár, amint látja, rövidebben többet mond. — Szabolcs. Nem eléggé fura. — Kor. F. Az ön részére »méltó hely« nincs lapunknál. E kemény ítéletünk enyhítése végett egy sorát beszigetjük. — Schl. Kissé drasztikus, de megpróbálkozunk vele. Köszönet! — Regõs. Pompásan csengõ-bongó rimeit — sajna — az össze-torlódott aktualitások zárták ki a hasábköbõl. Legyen máskor is szerencsénk, talán alkalmasabb lesz a »helyzet.« — H—ky (*Bpest.*) Abban, hogy a p. t. magistrátus a Párisi nagy áruház egésének áldozatai közül csupán csak a keresztény halottakat tisztelte meg végsõ utjok alkalmával meg-jelenésével, a zsidókétõl pedig elmaradt, nincsen irányzatosság. Csupán a távolság volt ennek oka. A zsidó temetõ egy villanyos vasuti stációval odébb van, mint a keresztény temetõ. Egyéb-

ként pedig, ha a p. t. magistratus annak idején a Párisi nagy áruház építésénél és berendezésénél is jelen volt volna, akkor azok a szégyen, meggyászolt keresztények ma mind élének. — **Adolescentulus.** Kétségkívül igen sikerült képek. És még sem használhattuk. Az a baj, hogy ön már e héten megcsinálta az új kormányt, de a Felsőég még nem. Reméljük, belátja, hogy így körülmények között ez idő szerint a képet mellőznünk kellett. F. F. (Bpest.) Szerkesztőnk e héten távol van Budapesttől. Jövő héten érkezik vissza. B. levelét átadjuk neki. — J. L. (Kmrn.) Ugyanezt üzenjük uraságodnak is. — Abis. Nagyon rossz a szaga. Nyáron még a vicez is elromlik néha. — H. J. (Vác.) Ami mag volt benne, azt, amint látja, más talajba ültették. Az pedig nem valószínű, hogy a kabinetiroda Tisza István gr. kérését úgy jelentette volna, hogy Tisza gróf azért nem jöhet, mivel hogy „geszt»-jei vannak. Ennyire már még sem német az udvar. — Több levélről a jövő számban.

Felelős szerkesztő CSICSERI BORS.

## A KRONDORFI A LEGJOBB NYÁLKAOLDÓ GYÓGYVIZ.

Örvendétes esemény, hogy Erányi Béla gyógyszerésznek sikerült az „ichtiol” Salicyttal oly módon fűszerezni, hogy abban minden vizkategória, aszár, étvár és bőrkülsően szenvedő beteg ellenszert talál. Jó hatása orvosi körökben is feltűnt és állandóan biztatlak a fenti bajoknál. — Ár 3 korona. — Kapható és postán szétküldi: Diána-gyógyszertár, Budapest, Károly-körút 5. (Dob-utca sarkán.)

Olvasóink figyelmét felhívjuk lapunk mai számában foglalt

## IPARI, VAS- ÉS GÉPIPARI, TECHNIKAI ÉS ELECTRO-TECHNIKAI ÜTMŰTÁTORA

Borprekék Járgány-cséplőkészletek.

2500 göcséplőkészlet és 100.000 különféle kisebb gazdasági gépzümben.

**ELSŐ MAGYAR  
GAZDASÁGI GÉPGYÁR  
RÉSZVÉNY-TARSULAT  
BUDAPEST, VI., Váci-ut 19.**

Malomberendezésekre külön szakosztály.

A gazdálkodáshoz szükséges összes gazdasági gépek elismert kítőnő minőségben. — Szakba vágó kérdésekkel tessék hozzánk fordulni. Részletes felvilágosítással és árjegyzékkel szívesen szolgálunk díjmentesen.

Szeckavágók. Ékek. Vetőgépek. 4901

Elsőrangú hazai gyártmány.

Morzsolók. Répavágók. Darálók.

Elismert legszolidabb

egyenruházati intézet

## BLUM és TÁRSA

a szerb király és József főherceg udvari szállító

BUDAPEST, IV., Sütő-utca 2. sz.

## FODOR L. ÉS FIA

BUDAPEST  
IV. EGYETEM-  
TÉR 5. I. EM.  
FÉRFI-SZABÓK



Legelegánsabb férfi ruhák  
mérték szerint, kizárólag  
angol és francia kelmékből  
a legdivatosabb kivitelben.

## Paprikás Kotányi

ha ráérne, foglalkoznék a vég nélküli válságra, és tudna talán jó tanácsot is szolgáltatni. Egyelőre azonban nincs érkezése, mert a nyaralásból visszatért közönség ostromolja a Teréz-körúti fő, Kecskeméti-utcai fiók-üzletet, ahol alig győzik kiszolgálni a kintünő

szegedi rózsapaprikát



**Dr. Fabinyi** v. kórházi orvos. spezialista \*\*\*

rendel neml betegségek ellen d. e. 9—3-ig, este 6—8-ig  
Budapesten, Erzsébet-körút 12. sz., főlelelet. 4935

## A „HARISNYA-KIRÁLY“

BUDAPESTI ÜZLETE KIZÁRÓLAG TERÉZ-KÖRUT 2.  
Elismert legjobb harisnyák. Feltétlen szabott és olcsó árak.

Christensen Niels Antal mérnök, Milwaukee-i lakos »Ünműködő ellenőrző készülék elektromotorral hajtott kompresszorok számára« cz. 19241. sz. magyar szabadalmának belsőli gyakorlatbavétele tárgyában hazai gyárokkal összeköttetést keres.

Kérdőzéseküök forduljanak az itt hirdetett szabadalmi irodához.

# SZABADALMAT

védjegyet, mintavédelmet jutányosan kieszközöl  
**EDVI ILLÉS ISTVÁN**

okleveles mérnök hites szabadalmi ügyvivő irodája.

**Bárho! a világon!** Értékesítéarc elsőrangu összeköttetések.  
Szabadalmi és mérnöki iroda: **Budapest, Báthory-utca 24.**

Hale György Consider tűzoltó-parancsnok és Wollmann Nerton kereskedő, kansas-i lakosok »Ünműködő tűzjelző készülék« című 17554. számú magyar szabadalmának gyakorlatbavétele tárgyában hazai gyárokkal összeköttetést keres.

Kérdőzéseküök forduljanak az itt hirdetett szabadalmi irodához.

**A BORSSZEM JANKO IPARI, VAS-, GÉPIPARI, TECHNIKAI  
ÉS ELEKTROTECHNIKAI**

## UTMUTATÓJA



**Magyar Thomassalak-Művek: Erdélyi Gipsz- és Mútrágyagyár**

*Sátor Mór*

Központi iroda:

BUDAPEST, IX. KERÜLET,  
DANDÁR-UTCZA 25. szám.



**Magyar Thomassalakliszt,** kitünő phosphor-mútrágya,  
**Trágyafősz,** ugys mint önálló trágya, valamint istállótrágya  
conserválására és az istálló-levegő desiniciálására legjobbnak  
bizonyult. Ismertető leírás ingyen és bérmentve.

Egyéb gyártmányok: **Mennyezet- és szobrász-fősz,**  
**földfestékek, Cement-gipsz** kitünő tűzmentes,  
hygienikus és szilárd építkezési anyag.



# A „BORSSZEM JANKÓ” IPARI, VAS-, GÉPIPARI, TECHNIKAI ÉS ELEKTROTECHNIKAI UTMUTATÓJA



## NAY ÉS RÓNA

BUDAPEST, VI., GYÁR-UTCA 39. SZÁM.

KÜLÖNLEGESSÉGEK: DIAPHRAGMA - SZIVATTYUK  
GYÁRTÁSA. \* BÁNYA- ÉS ALAGUT-SZELLŐZTETŐK

## FEHÉR MIKLÓS

GÉPGYÁR RÉSZVÉNYTÁRSASÁG

Budapest, Külső Váci-út 80. szám

A magyar királyi  
államvasutak gép-  
gyára gazdasági  
gépeinek eladási.

Használt és javított  
lokomotivok és gőz-  
cséplőgépek.

CSEREZÜLETEK.

Mindenmely  
gazdasági gépek.



Műszaki cikkek

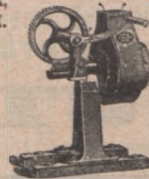
faúr- és szál-

lítóeszköz-gyár

ÁRJEGYZÉK INGYEN  
ÉS BÉRMENTEVE.



GÉPOLAJOK, TÖMÍTÉSEK, HAJTÓSZUJAK,  
GUMMI-ÁRUK, VASUTI SZERSZÁMOK.



## SCHLICK<sup>1610</sup> VASÖNTÖDE ÉS GÉPGYÁR RÉSZV. TÁRS.

Gyár és irodák: BUDAPEST, VI., Váci-út 45-47.

Készítmények: Gőzgépek és gőzüzeműek teljes  
körszivattyú-telepek berendezése, szállítá-  
szerkezetek, gépművi berendezések, tartályok,  
(reszterrolok) vasöntvények, vízvezeték csövek,  
utasmító hengerek, vasútiak, mindenféle vas-  
szerkezetek, hid-csaiszonok, tető-és kupola-szer-  
kezetek, téllakok, pavilonok, növényházak,  
istálló-berendezési cikkek, hengereket és sző-  
pecselt vasgerendák, vasgombok, szerszám- és  
teherállítási. Épületbelső-munkák, féma-  
tislatások, (Quoilin szab. módoszer) féma-  
díszítmények, műemlékek, szobrok öntése.



SZÉNSAVAS BOR- ÉS SÖRKIMÉRŐ-KÉSZÜLEKEK

SZÉNSAVAS FÜRDŐ-KÉSZÜLEKEK FELTÜNET KÉLTŐ

SZÉNSAVAS HŰTŐ- és JÉGGYÁRTÓ GÉPEK és TELEPEK

SZÉNSAVAS SZIKVIZGYÁRTÓ GÉPEK ÉS TELJES

BERENDEZÉSEK

PINCZEFELSZERELÉSI CZIKKEK, STANIOL-PALACZKUPAKOK  
SZÁLLITTATNAK KITŰNŐ MINŐSÉGBEN

## Dr. Wagner és Társai

EGYESÜLT GYÁRAK MINT BETÉTI TÁRSASÁG

BUDAPEST, IX., TINÓDY-UTCA 3. SZÁM.

BÉCS, XVII.

Tömeggyártás, tehát  
olcsó árak. Kedvező  
fizetési feltételek.

Képes árjegyzék a  
gyár bármely osztá-  
lyából ingyen és bér-  
mentve küldetik.

## Finomított Vacuum Olajok Kereskedelmi Részvénytársaság

Központi iroda és  
városi raktár:  
Budapest, VI., Gyár-u. 62.

(Commercial Society of  
Refined Vacuum Oils.)

VED-ÉS JEGY.



TRADE-MARK.

Finomított Vacuum-  
hengereket és Vacuum-  
gépolajokat. Különlegességei első  
szakképzett és gépteknikusok által,  
mint a legjobb b b kandi-  
nyas van elismervé.  
Elsőrendű ipar-és  
közlekedési vállalatok  
számátalan biz-  
onylati által leg-  
melegebben ajánlva.

## DOMOPHON A LEGJOBB HÁZI TELEFON.

mely a már meglévő csengő vezetékbe  
is bekapcsolható igen csinos kivitelben  
kézi beszélő és hallgatóval páronként 18  
koronáért szállít

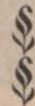
## BODNÁR ÉS TÁRSA

villamos felszerelési cikkek  
gyári raktára

BUDAPEST, VI., GYÁR-UTCA 43. SZÁM.

## ELSŐ MAGYAR Loeggyár RÉSZV. TÁRS.

KRISTÁLY  
Üveg-  
készletek  
és mindenmely  
üvegyar mérő-  
kell áron.

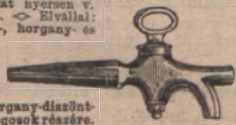


Budapest  
V., Fűrdő-u. a Ferenc-  
József-tér szarkán, a  
Diana-fürdő házában.  
ÁRJEGYZÉK INGYEN ÉS  
BÉRMENTEVE KÜLDETIK.

## HIRMANN FERENCZ rézáru-gyára

Budapest, VII., Csányi-utca 9. szám.

Készít: gőz-, víz- és légszivattyúhoz szükséges  
szükséges rézárukat, bor- és szivattyúkat,  
sörkimérő-készülékek légneművel, valamint  
mindennemű rézárukat. Kereskedelmi  
részvényeket, kuthengereket, permatézőkbe  
szükséges összes alkatrészeket, szénkéne-  
gőzöket, gőzcséplő-gépeket szükséges  
csapágyakkal nyeron v.  
kőolajgyára. > Elvállal:  
rás, ércz, horgany-és  
pakfong-  
öntvénye-  
ket mint a  
rész szer-  
csüt, egy-  
csütés horgany-dísz-  
vénny bádgosok részére.



## MAGYAR TANSZERKÉSZÍTŐ INTÉZET

BUDAPESTEN, VI., FELDMANN GYULA \* FELSŐ-ERDŐSOR 5.

Minden irányú iskola vezetőinek, tanárainak és  
tanítónak szives figyelmébe ajánljuk hazai, saját  
gyártmányú

fizikai, természetrajzi, chemiai  
és geometriai,

valamint mindennemű egyéb tanszerreit.

A nagyméretű m. kir. vallás- és közoktatás-  
ügyi miniszterium által 40.782. szám alatt tan-  
szerül engedélyezett

physikai alappfelszerelése

az elemi népszerű, gazdasági és ipari iskolák  
használatára kizárólag nálam rendelhető meg.

Physikai alappfelszerelése használatához írt  
6 ivre terjedő 104 eredeti ábrával ellátott „UT-  
MUTATÁS” minden alappfelszereléshez dűltalanul  
jár. Bármely hasonló elnevezésű felszerelés, mely-  
hez ezen útmutatás mellékelve nincs, nem az én  
gyártmányom. ÖVAKODJUNK FELREVEZÉTESEKTŰL.  
Árjegyzékek a költségvetések ingyen, bérmentve.

! A m. kir. vallás- és közoktatásügyi miniszter  
a Feldmann Gy.-féle physikai és chemiai tan-  
szergyártás üvegtechnikai intézetét az e nemű  
beszerzési forrásokat ajánlott hazai czégek  
közé utólagosan felvette. \* Hiv. Közl. X. II. 239.



A „BORSSZEM JANKÓ“ IPARI-, VAS-, GÉPIPARI,  
TECHNIKAI ÉS ELEKTROTECHNIKAI UTMUTATÓJA



Első Magyar  
Tejgazdasági Gép-  
és Eszközgyár.

**Fuchs és Schlichter Budapest**  
VI. Jász-utca 7.

Tejgazdasági telepek  
és szövetkezetek teljes berendezése  
kézi erő és gőzhajtásra.  
Mindennemű tejgazdasági gépek és eszközök  
legjobb kivitelben és legutányosabban szállíthatnak.

ARJEGYZÉK  
ingyen és bérmentes

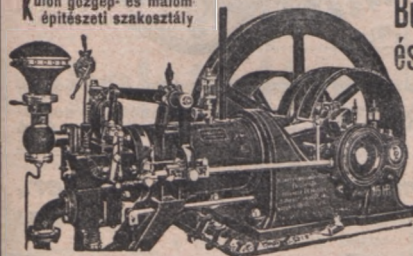
VAJEXPORT. TEJVAJAT HATARTALAN Mennyiségben VESZÜNK!

Külön gőzgép- és malom-  
építészeti szakosztály

**Budapesti malomépítéset  
és gépgyár, Podvinecz és Heisler**

Budapest, VI., Váci-út 141.

Ajánlja benzin- és légszesz-  
motorjait, kisipar, gazdaság,  
malom és cséplési czeleokra  
legolcsóbb biztos üzem.



MAGYAR  
**FÉM-ÉS LÁMPAÁRU-GYÁR**

RÉSZVÉNYTÁRSASÁG

BUDAPEST • KÖBÁNYA

Ajánlja légszesz- és  
villamos-csillárait,  
petroleumlámpáit,  
fémáramműtárgyait

stb.



Raktárak Budapeston

II., Fazekas - tér 3.  
V., Gizella-tér 1. sz.  
IV., Teréz-körút 1. sz.  
VIII., Ötöd-út 2. szám  
X., Jászberényi-út  
szőlő-ágyolat.

**Malomsoky József**

ASZTALOS

≡ Budapest, ≡

VII., Szövetség-utca 10.

Készít minden izlésű buto-  
rokat, bolt-berendezéseket  
és egyéb asztalos-munkákat.

**Automobil-olaj**

elismert legfinomabb kenő-olaj leg-  
gyorsabb forgásu járművek kenésére.  
Hőnfutások, fűzemakadályok kizárva.

☛ SZÁMOS HIVATKOZÁS. ☛

Próbamennyiséget kívánatra küldünk

**CSÁKI ÉS TÁRSA**

BUDAPEST, VI. LÁZAR-UTCA 1. SZ.

\* **BUTÖRTERMEK** \*



**KRETSCH ADOLF**

BUTOR-TERMEI  
kártyos és díszítő

Berendezések a leggyors-  
rabbtól a legdrágábbtól ki-  
váltól, a legújabbak-  
nak mellett.

Budapest, IV. kerület,  
Váci-utca 7. szám.

(a nagy Kretschlfi szobák).

\* SAJÁT KÉSZÍTMÉNY! \*

**Övja az egészségét!**

ÉZERNÉL TÖBB KIVÁLO ORVOS AJÁNLIJA!

**KRISTÁLY**  
ASVANYVIZ

ÁRJEGYZÉK KIVÁNATRA MINDENHOVÁ  
DIJMENTESEN KÜLDETIK. — VIDÉKRE 25  
VAGY 50 ÜVEGES LÁDÁK; A FUVARDIJAT  
ODA ÉS AZ ÜRES ÜVEGEKÉRT VISSZA  
FIZETI A

SZT.-LUKÁCSFÖRDŐ KUTVÁL-  
LALAT, BUDÁN.

Árjegyzék  
ingyen.



**ELSŐ STYRIA KÖTŐ-  
GÉPGYÁR, GRÁCZ \***

A LEGJOBB ÉS HÍ-  
RES KÖTŐGÉPEK  
ÉS KERÉKPÁROK  
mindennemű  
VARRÓGÉPEK ÉS  
ALKATRÉSZEK

**FUGL J.**

gépész, bizom-  
ny raktára és kép-  
viselő

BUDAPEST,  
V. LIPÓT-KÖRÚT 18. SZ.



A „BORSSZEM JANKÓ” IPARI, VAS-, GÉPIPARI,  
TECHNIKAI ÉS ELEKTROTECHNIKAI UTMUTATÓJA



**!! LEGUJABB VIVMÁNY !!**

az ekegyártás terén, hogy

**EGYETEMES ACZÉLEKÉIMET**



kizárólag **aczélból készült** ekefejekkel szállítom, az eddigi olcsó árban minden árfelemelés nélkül. Szavatolok azért, hogy egyetemes ekém (a kerékgyakart kivéve), minden része aczélból van, ennél fogva ekém tartósság tekintetében is az első helyen állanak. Kívánatra vételközlegettség nélkül küldök más gyártmányról összehasonlítást vagy kipróbálás végett ekéimből mintadarabot, hogy a gazdaságosság meggyőződhessen gyártmányaim kitünő minőségéről.

**BÄCHER RUDOLF** ekegyára  
MAGYARORSZÁGI VEZÉRKÉPVISELŐ:

**Szücs Zsigmond Budapest**  
VI. KERÜLET, NAGYMEZŐ-UTCZA 68. SZÁM.

**UNICUM DRILL SORBAVETŐGÉPEK UNICUM DRILL**

Műtrágyaszóróval egyesítve! Chillisalétromszórók!

Olcsó árak!

Eddig utól nem írt, legjobb és legújabbak közül kivétel és szerkesztésben! Ne vegyen vetőgépet míg az **UNICUM DRILL**

sorbavetőgép szerkezetét nem ismeri. Csak ezen géppeltakaríthat időt, pénzt és vonóerőt!

Vetőgépeim páros sorok!



Legujabb kimerítő és tanulságos árjegyzékünk ingyen és bérmentve.

**MELICHAR FERENCZ** KIZÁRÓLAGOS SORBAVETŐGÉPEK GYÁRA  
MAGYARORSZÁGI VEZÉRKÉPVISELŐ:

**Szücs Zsigmond Budapest, VI. ker.,**  
OLCSÓ ÁRAK! NAGYMEZŐ-UTCZA 68. SZÁM. OLCSÓ ÁRAK!

**Stern Oszkár**

KATONAI, POLGÁRI  
ÉS ORTOPÉD  
CZÍPÉSZ-  
MESTER.



Budapest, V., Fűrdő-utca 1.



Mindennemű  
uri, női és  
gyermek-csizma  
és czípi-  
különlegességek.

Mérték szerinti megrendelések előlőn gond nélkül eszközölhetnek.

**WEIN KÁROLY ÉS TÁRSAI**

vászon- és asztalnemű-gyárosok

Budapesti főraktára:  
Koronaherczeg-u. 8.  
(Harisbazar-épület.)



Ajánljuk hírneves szepességi vászon, asztalnemű, törülköző, törölt és minden e szakmába vágó gyártmányainkat. Minden darab, gyárainkból származó árut, fenti védjegyvel látjuk el.



**AXELRAD DEZSÓ**

ékszerész és órász  
Budapest, VII. Erzsébet-körút 20.  
Arany- és ezüst-ékszerek, mindennemű órák a legújabbak árak mellett. Arany, ezüst-ékszer és órajavítások pontosan eszközöltetnek. Ék- és drágakövek azonnal foglaltatnak. Régi 18-20-éves ezüst napló áron beváltatják. Vidéki megrendelések pontosan, lelkiszeretettel eszközöltetnek.



Kitünő minőségű  
és gyönyörű  
Étkezőkészlet  
Kávékészlet  
Csiszolt  
Üvegkészlet  
Mosdókészlet

Diszes függőlámpa  
Asztali lámpa

legolcsóbban  
kapható

**Takács Ferencz**  
magyar-  
honi üveg-  
és porcellán  
gyártó raktárban

BUDAPEST, VI. KER.  
ANDRÁSSY-ÚT 74.

Legpontosabb  
kiszolgálás.  
Ingyen csomagolás.





És micsoda qualificationó von mogának ora  
rá, hojd nálon pëndztárnak okoria lóni?  
— Fétek o tengeri betegségtül!

# Michelstädter-czipők.

At árak a talp-  
ban pre-  
soltva olvashatók.



A legjobb sánfa az **IDEAL** nélkülözhetel:  
a xelp formájának megír-  
tása és tisztogatás ezéjából.

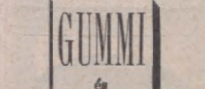
**BUDAPESTEN,**  
IV. ker., Váci-utca 3. szám.

Raktárak a monárkia minden nagyobb városában. 4077

57 000 példány fogyott el  
Gelseus-A mézesetek  
hygieniájuk ezimül áll-  
véből. Ára 2 kor. 50 fill.  
A házasság könyve dr.  
Retau-101; 39 képpel, néh-  
hölözhetlen bárkinek. Ára 2 K.  
Mindkét kötet összesen bé-  
menve 4 korona. Cím: **Otto**  
**Michaelis**, Versandthaus Ber-  
lin, 9., Postamt 57. 5081

## A ki 1000 koronát

havanokt könnyen, becsület-  
tel és költség nélkül keremi  
akár (külön tudás vagy készség  
nem kell), küldje be címzet  
S. V. 34. jelkével a következő  
címezre: **Amann-Druck**  
**Steinhausen, Karlsruhe**,  
(Baden) **Kaiserplatz** 4980



**HALHOLYAG**  
tuzetaja 2, 4, 6, 8, 10 kor. és  
feljebb, a világ legjobbjai,  
titoktartás mellett, után-  
vételt vagy a pénz előzetes  
beküldése után küldi e szak-  
ma legelőrangú  
cége:

**REIF J.**  
szpecialista, 4071  
Bics, Brantlító 3.  
Arjegyű lapja.

## Uraknak való zseb- album.

24 pikáns és érdekes fénykép  
elégnyes kivitelben. Ára 1 marka  
50 pf. — Cím: **Reinhold**  
**Klinger**, Berlin, N. O. III. Wein-  
strasse 23. Katalogus ingyen

# Törvényesen védett Bob-csemege

név alatt egy olyan finom gyümölcs-hashajtó jött  
forgalomba, mely egy felnétkéül, mint gyermekek-  
né egy **állandóan rendszeresített** kellemes  
széklettel idéz elő. A gyomrot tisztítja és erősíti.  
Fővárosi orvosok nagy előzetérel rendelik szék-  
rekedésnél chronikus esetekben is, miután hatása  
biztos, fájdalomak nem okoz és teljesen ártalmatlan.  
Elvezetes is által kiszorította az összes külföldi hashaj-  
tótak. Nagyon ajánlják olyan egyéneknek, kik meg akar-  
nak szabadulni a sokféle hashajtó állandó bevételeitől.  
Egy teljes doboz ára 80 fillér. — Postán csak  
öt doboz meggy 4 koronáért bérmentve.

Egyedül készíti: **Erényi Béla gyógyszerész**  
**Budapest, Károly-körút 5. szám.**

**Kapható a gyógyszerárakban.**  
Nyughati kórházak: Fodor Márton Király-utca 41 és Váci-  
körút 10. Fodor J. »Sase drogeria, Kerespi-ut. Lux Mihalj,  
Muzsum-körút 7. Dr. Egge Leo, Vaci körút 11. Török József,  
Király-utca és Andrássy-út Kartschmaroff A., Népszínházal-  
szemben, Fodor J., Maróthi-utca és Király-utca, Gara és  
Roth, József-körút 74. Fodor Márton, Sas-drogeria, Keres-  
pi-ut. Mohár és Moser, Koronaherceg-utca, Nerada Nándor,  
Kossuth Lajos-utca, Szécsy Lajos, Andrássy-út 78. Rainer J.  
és társa, Budapest, II. ker., Corvin-tér 12. 4982

## † Soványság †

Szép gömbölyű testforma ér-  
hető el a mi keleti erőporunk-  
kal. Aranyéremmel kitüntetve  
Páriban 1900-ban, Hamburg-  
ban 1901. é. 3-4. helyen 30 font  
gyarapodás, jóállás mellett.  
Orvosi utasítás. Szigoruan  
tisztességre, nem szálhá-  
mosság, sok elismeré levél.  
Ára: 1 karton tájképtől 3  
K 50 f. Előleges béküldés,  
vagy utánvét ellenében. Cím:  
D. Franz Seiner gyogy-  
gyászati, Berlin 43, Könyv-  
grázerstrasse 78. Kapható  
Budapestben, Török József  
gyógyszerésznél, Király-u.



**ELSŐ RENDŰ  
GYÁRTMÁNYU**  
IGEN MÉRSÉKELT  
ÁRUK  
MELLETT  
KÉPES AJÁJÉJTEK INGYEN ÉS BÉRMENTVE  
**AUFRECHT ÉS GOLDSCHMIED**  
BUDAPESTVIOTVOS-U. 32.

# Férfiak ingyen kapnak

uj találmányu orvosogást, mely az elvesztett erőt ismét  
visszaszerzi. Mindenki, a ki ezért ir, ingyen kapja meg.  
Mintacsomagot és egy 100 oldalos könyvet postán jól  
becsomagolva. Ez az a csodaszert csodaszert, mely ezere-  
ket mentet meg, a kik hátalkori kisesogynak miatt  
nemibajok és elvesztett férfierő miatt szenvednek. Es  
indította az intézetet arra, hogy bárkinek, a ki kér, egy  
csomag gyogyító-szeret és magyarazó könyvet küldjön.  
Emel a házi szerrel a baj otthon orvosolható és mind-  
a kik hátalkori bünök miatt nem bajokban vagy szellemi  
fogyatékosokban, vagy krónikus bántalmakban  
szenvednek, otthon gyogyíthatják magukat. Es a gyogyító  
szer követlenül hat azokra a szervekre, melyek erőseit  
kiánnak és csodás eredménnyel gyogyítja a már évek  
óta tartó bajokat. Vének és fiatalok egyaránt irhatnak  
a »State Medical Institutue«-nak az alább megjelölt cím-  
mel, mely intézet a csomagot rögtön küldi. Az intézet  
első sorban azokat akarja menteni, a kik keszale miatt  
otthonuk el nem hagyhatják. A próba-küldemény  
bizonyítja, hogy mily könnyű szerrel szabadul meg a  
beteg bajtól otthon. Es intézet nem ismer különbséget.  
Mindenki irhat a gyogyító szeret magyarul és titok-  
tartás mellett anonnal küldik a gyogyító-szeret és a köny-  
vet. Irjon meg ma. A küldemény olyképen csomagolják  
hogy tartalmaz senki meg csak nem is sejt. A levél  
címe a következő: »State Medical Institute, 77 Elektron  
Bildung, Fort Wayne, Ind. America«, de a levélét bér-  
mentesíteni kell. 4975

## Régi jó háziszser,

melnyek nem szabad egy családnál sem hiányozni, az általánosan kitünőnek s mindenkor  
használnak ismert

# Hess Ernő-féle Eucalyptus,

németül tiszta, 12 év óta követlenül Ausztráliából hozott termék Németországban és  
Ausztria-Magyarországban törvényileg védve. Egy igen kiadós csemeté leveg 4 ar. a korona  
50 fillér, melnyek olcsósága lehetővé teszi mindenkinék a megszerzését egészségének  
helyreállítására és minden betegségek elhárítására.

# 1500-nál több köszönőlevél és halairatot

kaplam olyanoktól, a kik  
aszagrást, hát-, mel-, torokfájás, szába, nehéz lélegzés, nátha, fejfájás,  
a belső szervek megbetegedése, öreg sebek, bőrbetegségekben stb. szene-  
vedtek és teljesen felgyógyultak.  
Ne mulasztza el senki sem az Eucalyptus-készítményekről szóló nagyon fontos felirásokat tartal-  
mazó könyvet megkhozatal, melyben a fentemlített betegségekünl való sikeres felhaszná-  
lások dolgátban irasítások foglaltatnak. Minden betegnek érlelőben a könyvet mindenhol  
teljesen ingyen küldöm és benne, hogy olvasóit meggyőzzem, a gyogyultaknak számos bizo-  
nyítványait kinoyomtam.

**Klingenthal, Szászország.**  
**ERNST HESS**  
Eucalyptus-behozatala.

Kérem teszek pontosan a végjegyre ügyelni.  
Raktárak Magyarország részére: Budapesten: Török József Király-utca 12., Lederer  
1. »Ma-yar Király gyogyiszerár V. Erzsébet-tér, Dr. Rosenberg Sándor »Csilag-gyogy-  
szertár, VIII., Kerespi-út 43., Elbach Ödön »Szent Bertalan gyogyiszerár, VI., Andrássy-út  
55., Dr. Budal Emil »Városi gyogyiszerár, IV., Váci-utca 34., Raditz 1. »Fehér Kereszt  
gyogyiszerár, IV., Fővám-tér 6., Hattyu gyogyiszerár, Aréna-út 124., Kerpel Vilmos »Fehér  
sasz gyogyiszerár V., Lipót-körút 28., Krieger Kálmán gyogyiszerár, Ulloi-út 65. és vidé-  
ken a legjobb jobb gyogyiszerárban. 5073



Budapest, VII., Kerepesi-ut 54. szám.

**Pikáns** Párizsi fényképek. pillanatszerű felvételek az élet után, 50 különböző kép mint mintakélmény zárt levélben 1 K. 30 állér (levélbélre) ellenében. különlegesség: szoba badur jelenetek, csoportok stb. Nagröb gyűjtemény 2. 3. 5. kor. Cím: Atlas Weltversandhaus Berlin, Charlottenburg 4. H. 5040

**Alkalmi vétel!!**

A becses Hölgyvilág figyelmébe ajánljuk a Karisbadi Saison után vissza maradt 1000 darab díszített finom Kloth lapon alsó szoknyákát, melyeket fél éron eladni kénytelenek vagyunk s drb különböző fekete vagy színes ára 5 frt. 6 drb 9.50 frt, 13 drb 18 frt. Szükséges utazóval mellet bármilyen eszközzelnek. Megrendelések azonnal intézendők: \*Erstes Ludtzer Versandhaus: Luditz bei Karisbad. 8097

**URAK!**

**Zamba kapszok**  
a szantal fa olajával töltve 0.2.  
**Sok hálás levél.**  
Gyógyít hólyag húgcső bántalmat fájdalom nélkül néhány nap alatt. Orvosok ajánlják. Sokkal jobb mint a szantal. 4989

Egyedül gyáros:   
Carton  
4 koronájával kapható.

Főraktára és szállító hely: **Török József, gyógyszerár.** Budapest, Király-utca 12  
**Brady O., gyógyszer.** Bécs 1.  
Fleischmarkt és minden budapesti gyógyszerárban.

083896 szám **BON** sorozat.

**Polgár Sándor**

m. kir. szab. nyert orvosi mű és köztanész  
Budapest, VII., Erzsébet-körút 50. sz.  
Köteles ezen utávány beklódése mellett minden megrendelőnek 15%, azaz tizenöt százaléknyi árkedvezményt adni, az eredeti 4988  
**Berguerand fils**  
párizsi különlegességek (övszerek) gyártmányából. Kimerítő képes árjegyzék díjmentesen, zárt levélben küldetik. —  
Kivágatott: a »Borszem Jankóé-ból.

**Magyar királyi államvasutak.**

**Hirdetmény.**

Kirándulás a Tátrába a zsolnai iparkiállítás és a Rákóczi kiállítás meglátogatásával.  
116026/903. C. III. A magyar kir. államvasutak igazgatóságától vett értesítés szerint a Tatrvidék megtekintésének megkönyvitése céljából, Budapestről Poprád felé (kára és vissza szelő, a gyorsvonatok igénybevételeire is érvényes kedvezményes árú menettéti jegyek adtaknak ki, melyeknek ára az I. osztályban 48 és a II. osztályban 32 korona.

Ezen jegyekkel az utazás Zsolnán és Kassán át is történhetik és mind ezen állomásokon egy-egy napra megszakítható és így a Tátrába utazó közönségnek is alkalma nyílik a zsolnai iparkiállítás és a kassai Rákóczi kiállítás megtekintésére.

Egytálla figyelmzettik az utazó közönség, hogy idegenforgalmi és utazási vállalat és vidéki főkiródtól 55 koronáért szelvényfüzeteket bocsátanak a közönség rendelkezésére, a melyek Csorbáról Csorbatorára, fogas-kerékű vasutra, onné Uj-Tátrafüredre, Barlangigetre Szepes-Béárra kocsijáratra és Szepes-Béárról Poprád-Felkára vasuti utazásra, valamint a bélai csepkőbarlangba való belépésre s végül ezen három napra terjedő kirándulás alatt kényelmes ellátásra és elszállásolásra jogosítanak, továbbá 30 korona áron oly jegyfüzeteket, melyekkel Szepesbélárról a Magura-hegységen át Dunajezre tutsajkirándulásban lehet részvenni és végül 9 korona 25 állér áron oly szelvényfüzeteket, melyekkel a kassai Rákóczi erekye-kiállítás látogatók részére Kassán, a Schalkház-szállóban egy napi elszállásolás és ellátás nyújtatik.

Minden egyéb felvilágosítást készséggel megad a m. kir. Államvasutak központi menetjegyhivódja (Budapest, IV., Vigadó-tér 1.)

Budapest, 1903. augusztus hó 18-án.

Utánnyomás nem díjazatik.

Az igazgatóság.

**Tüdőbetegeknek.**

Az orvosi kongresszuson Leyden tanár konstatálta, hogy egyedül Németországban állandóan 1,200.000 ember tüdővész és ezek közül kb 180.000-en lesznek áldozatai a borzasztó betegségeknek. A tüdőbaj előidézői a tuber-bacillusok, amely bacillusokat minden ember belélegzi, mert előlük elzárkózni lehetetlen. Ha most már szerencsére sokan nem lesznek tuberkulózisúakká, abból az tünik ki, hogy az emberi test azal a tehetséggel bír, hogy a belélegzett tuber-bacillust ártalmatlanná teszi. Ott, ahol a léges szamos finom Ágacsokká szőjjeleszik, a tüdőbaj vezető két mirigy, az ugynevezett pajezs- és tüdő-mirigy van, amelyeknek rendeltetéséről a tudomány sok ideig nem volt tisztában. Most azonban Hoffmann dr. kutatásai nyomán tudjuk, hogy ezek egy egész külön folyadékot készítenek, mely a betegség tüneteket, még mielőtt pusztító hatásukat megkezdhetik a tüdőben, megsemmisíti. Ahol tehát ezek a mirigyek átöröklik vagy gyöngöses, vagy más organikus akadály folytán nem tudnak ebből az anyagból elegendőt produkálni és ahol a tüdő megművelés, por vagy egyéb befolyások következtében érzékeny, ott a betétlő tuber-bacillusok megmaradnak és elsőb-több bekövetkeznek a betegség. — Itt támadt a gondolat: a pajezsmirigy megerősítése által a tuber-bacillus pusztításának elejét venni. — Ezt a közeli gondolatot felkarolta Hoffmann dr. és a pajezsmirigy-erősítő anyagból saját maga készített egy gyógyítószert tüdőbaj (kronikus kataruss és aszkór) ellen, melyet Glandulénnek nevezett el. — A Glandulén nem mérges, nem vegyszertű mű, hanem teljesen egészséges és állatorvosi felügyelet alatt frissen vágott juh friss pajezsmirigyéből lesz készítve, a természet maga adja a gyógyszerzt minden betegség ellen, csak találni kell. A pajezsmirigyek alacsony hőfoknál, légmentesen lesznek megszáritva, tablettákba préselve, minden tablettának 0.25 gr. a sulya, melyből 0.05 gr. mirigypor, és 0.20 gr. tejszokor édesítésére. — Ha a Glandulént előírás szerint használjuk, javul az étvágy, jobb lesz a kedv, erő és testi suly gyarapodik, láz, éjjeli izzadás és köhögés mulik, a köpet enged, javulás áll be. — Sok orvos és magántel bizonyítja a tüdővész gyógyító szer nagy értékét. Glandulént már sok meglepő gyógyító-eredményt mutatott, hol más szert nem használtak. — Glandulént készíti Hoffmann Nachf. vegyi gyára, Moerane (Szársország) és kapható a legtöbb gyógyszerárban, valamint **Török József gyógyszerésznél, Budapest, Király-utca 12.,** üvegekben 100 tablettával 50 kor. 50 áll., a tablettával 3 kor Kimerítő füzetkék a gyógyító módról, orvosok és gyógyult betegek értesítésével, ingyen és bérmenten. Övándjuk az értékelen utazóaktól.



# Valódi Kölniviz és Kölniviz-szappan

(eau de cologne szappan)

legjobb, legenyhébb és legkedveltebb illatu  
**Toilette-szappan**

minden drogueriában gyógyszerárban, illatszere és divatárú-üzletben kapható. Ismételőadónak: Bécs, V., Schönbrunnerstrasse 58.

Egyedüli gyár

**Johann Maria Farina**

gegenüber den Rudolfsplatz.

5083



A „Glanzine“ összetételénél fogva minõsége néze jobb, mint az utánzót hasonló czikkok; a mi darabjaink nagyobbak is, nehezebbek is, tehát eljõnyösebbek és takarékoskodásra alkalmasabbak, amit minden kísérlet bizonyít. Darabja 10 fillér és mindezt kapható.

5091



## Hirdetmény.



Ezzel közhírré tétetik, hogy a Magyar Kir. Szabadalmazott Osztálysorsjáték (XII. sorsjáték) 6. osztályának húzásai f. évi szeptember 24-tõl október 21-ig tartanak meg, még pedig a következõ napokon:

**Szept. 24., 25., 26., 28., 29., 30., Okt. 2., 3., 5., 6., 7., 8., 9., 10., 12., 14., 16., 21.**

A húzások mindig d. é. 9 órakor kezdõdnek, és a magyar kir. ellenõrzõ hatóság és kir. közjegyzõ jelenlétében nyilvánosan történnek a M. kir. szab. Osztálysorsjáték húzási termében (IV., Eskü-tér, bejárat a Duna-utczáról). A sorsjegyeknek a 6. osztályra való megújítása, a játékterv szerint minden igény különböni elvesztésének terhe alatt, 1903. szeptember 17-ig eszközöndõ Budapest, 1903. évi szeptember hó 6-án.

5086

**Magyar Kir. Szabadalmazott Osztálysorsjáték Igazgatósága.**

Lónyay.

Hazay.

# Schicht-szappan

„szarvas“

vagy

„kulcs“



**jegygyel**

legjobb, legkiadósabb s ennél fogva legolcsóbb szappan. — Minden káros alkatrészeketõl mentes.



Mindenütt kapható!

Bevásárlásnál különösen arra ügyeljünk, hogy minden darab szappan a „Schicht“ névvel és a fenti védjegyek egyikével legyen ellátva.

5090

**FÖLDES-féle**

Legjobb a világon. Hatása csodás.

Kapható **MARGIT** tégely ára 1 Koronán minden gyógyszerárban. **CRÉME**

Pár nap alatt ifjítja és szépíti az arcot Gyorsan és biztosan eltávolít redõket, szeplõt, májfoltot és bõrhatkát (Miteszer)

Készíti és szétküldi: **FÖLDES K. gyógyszer. ARADON.**

Fõraktár Budapest: **TÖRÖK JÓZSEF** gyógyszerárban, Király-utca 12. és **Andrássy-ut 26. — EGGER »Nádor«** gyógyszerárban, Váci-körút 17. szám.



**Hock János**

**imakönyve**

remek szép kivitelben.

Kapható akiadóhivatalban

**Budapest,**

**VII., Kerpesi-ut 54. sz.**

**Lábizzadság**

ellen legjobb

**MARS lábkenõcs**

doboz 50 fillér.

Fõraktár Budapeston **Dótsányi Károly**, drogeria Fördõ-utca 10., **Török József**, gyógyszerár Király-utca.

5068

**M. kir. államvasutak.**

**Hirdetmény.**

(A nyiregyháza-nyirbögányi menedéjék lejobbitése.)

130983/908. A m. kir. államvasutak igazgatóságától nyert értesítés szerint a nyiregyháza-nyirbögányi viszonylat f. évi október hó 1-õl kezdve a távolsági forgalom I-a5 vonalszakaszából a III. számú szedõs forgalomba lejobbitetnek.

Budapest, 1903. szeptember hóban.

Az igazgatóság. Utányomás nem díjaztatik

**GUMMI**

és habbolyag (francia) tesz. 6) kr., 1, 2, 3, 4, 6 frt. Capottes vagy bontes amerle (rõvid) tesz. 1.50 kr. Perisoma (új havi) alkalmas víszelendõ ökökötõk. Hygienial és egészségi szempontból nélkülözhetetlen, azonnal a fehérszemét megkíméli. 1 frt 20 kr. Heretartó (szuszpenzió) darabja 30 kr., 1, 2 frt. Sercvõtõs elõdrangu gyártmány (Dr. Fürst-féle) egyoldalu 2 frt 50 kr., dupla 5 frt, kéazpánz 3 frt. **FEITEL LIPÓT-nál**, Bécs, II., Czerningasse 15W. Magyar levelezés.

5058

Két vége van a botnak.



- No? Elvezetés a szalma-övezetség?
- Nagyon, ha egy hátránya nem volna.
- És az?
- Hogy a feleség is szalma-övezegy.

### Most jelent meg!

Az ATHENAEUM irodalmi és nyomdai részvénytársulat kiadásában Budapesten, VII., Kerepesi-út 54. sz. most jelent meg!

# ÁLLAMI NÉPOKTATÁS.

Ára 4 korona.

Irtá:

**HALÁSZ FERENCZ.**

Ára 4 korona.

Halász kultuszministeri osztálytanácsos jelen 21 ivre terjedő munkájával könyved, világos előadásban, könnyen áttekinthető csoportosításban ismerteti a nemzeti népevelés fontosságát; az állami népoktatás célját, feladatát és fejlődését; a népoktatásnak a gyakorlati életre való kihatását és a kised-óvással való szoros kapcsolatát; az állami elemi iskolák elhelyezését, de különösen annak hatását a magyarság megerősítésére és a nép művelődésére.

Ezen nagyszabású munka 2 részre oszlik.

**Az I. rész tartalma:** Nemzeti érdek és népevelés. — Az állami népoktatás fejlődése 1895-ig. Ezer új állami népiskola. — Népoktatás és gyakorlati élet. — Kised-óvás. — Ifjúsági egyesületek. — Az állami népiskolák elhelyezése. — Az állami népoktatás hatása. — Magyar beszéd. Irni-olvasni tudás. — Az állami népoktatás kifejlesztése. — Az állami népoktatás szervezete.

**A II. rész tartalma:** Az állami elemi népiskolák, velők kapcsolatos gazdasági ismétlőiskolák és kised-óvodák kimutatása. — Az állami elemi népiskolai tanítók (tanítónők) névsora a kinevezési idő sorrendjében. — A gazdasági ismétlő iskolákhoz kinevezett gazdasági szaktanítók és tanítónők névsora, a kinevezési idő sorrendjében.

Kapható az ATHENAEUM részvénytársulatnál Budapesten, VII. kerület, Kerepesi-út 54. sz. és minden könyvkereskedésben.

# Gummi

és halhólyag-óvó különlegességek, valódi francia gyártmány, eredeti párisi csomagolásban! Orvosilag ajánlva, feltétlen biztos és

ártalmatlan!! Árak koronaértékben tuczonként: 2, 4, 6, 8, 10, 12.

Női övszer »Pessarium oclusivum« Mensinga tanár szerint, orvosi rendelre adatik ki. Ára 3—5. kor. Diana-öv (havibaj-kötő), haskötők, gummi görcsérharisnyák, fecskendők, irrigatorok, bidets, szobasúrszék stb. eredeti gyári árak mellett.

Legujabb képes árjegyzéket, zárt borítékban, titoktartás mellett küld:

**KELETI J.** orvos-sebész mű- és kötszer-gyár. Alapítva 1878. 4978

Budapest, IV., Koronaherceg-utca 17. sz.

## Förster Konrad

Budapesten, Váci-körút 68. (Telefon 26—35),

a Müncheni Löwenbräu kiviteli sör-főzraktára. 30 palackot 18 kor. 90 fill. és 60 palackot 29 kor. 50 fill.ért szállít vidékre. A visszatértenő rekesz- és palackbetét 30 darabért 8 kor. 50 darabért 3 kor. Helyben hához szállítva: 30, 40, 60 fill. palackja; palackbetét: 10 fill. — 10 palack jó szatli bor 7 kor. 50 fill. — A sörköcs szerián a Zugligetbe és a Hűvösvölgyre, szombaton a Várbegyre indul. 4983

Eddig még nem létezett! Páratlan a maga nemében!

## REKORD

műintézet vállalata,

mely hazai szegénysorsu akadémiai művészekből alakult és céljúl a nagyközönségnek alkalmat nyujtani igazán művészi munkák olcsó beszerzésére. Kérjük a n. é. közönség b. pártfogását, mert ezáltal alkalmat nyujt az elnyomott művészeknek pályájuk folytatására. Jó munkáért kezességet vállalunk, bármely rossz fénykép után is. Árak minden utánvétel nélkül.

Eletnagságu krétarajzok vagy nagyítások papírkerttel együtt .....	3 kor.
Eletnagságu paszelli-festmény papírkerttel együtt .....	6 »
Eletnagságu olajfestmény .....	10 »

Videki megrendelések utánvétel, minden kép után 1 korona csomagolási díj fizetendő. 5041

Műterem: Budapest, Rottenbiller-utca 46. szám.

## SANTAL EGGER

valódi keletindiai olajból készült és hatásában felülmúlja a külföldi szereket, miért még a leghiresebb orvosok is ajánlják

## SANTAL EGGER

króbált magyar készítmény. Számos elismerő levél bizonyítja hogy biztosan és gyorsan meggyógyítja a fatalság betegségeit

## SANTAL EGGER

csak a törv. védett »Igrifasoj« védjeggyel valódi. Ára 3 kor. Vidékre 3 kor. 40 fill., előleges beküldése után bérmentve küldi a »NADOR-GYÓGYSZERTÁR« Budapest, VI. ker., Váci-körút 17. 4990

Képviselők kerestetnek.

A monarchia egyetlen különlegességi üzletének, a német Grammophon-Részvénytársaságnak



Ár- és lemezjegyzék ingyen és bérmentve.

# Grammophonjait \* Lemezeit \* Tű- és kellékeit

ajánljuk a megrendelők figyelmébe.

Készíztetés vagy részletfizetés ellenében.

## WEISS H. és TÁRSA

Budapest, VII., Károly-körút 2. szám.

1093



## Iskolai öltöny

óriási választékban,  
olcsó szabott ár mellett

### KOHN HEILMANN ÉS FIAI

cs. és kir. udv. szállítóknál

az

### „Angol szabó”-hoz,

BUDAPEST,

IV., Károly-körút 12.



Nem tévesztí össze öze-günköt hasonlóvűnkkel, a ki meg-nyilvánított törvényes védjegyünköt, a mely minden egyes ruhadarabon látható. — Legegy árjegyzék kívánatra ingyen és bérmentve. 5000



## Könyv a házasságról

(30 képpel) írta: Dr. Retau.  
Ára 1 m. 80 pf. 5047  
Tökéletes tanácsadó házastár-saknak 60 képpel, Dr. Herzog-tól.  
Ára 1 m. 80 pf. Mindkét könyv 2 m. 70 pf. Cím: L. Sachtleben  
Berlin 265. Melchiorstr. 31.

## Czernagyár

Zuckmantelben,  
Osztrák Szilézia.

5 kilós postacsomagban olc-són szállít minden fajtaju

### orsó-czernát,

### Reform-gombolyag-

### czernát tükkel,

### gyárúval és gyászúval.

Külön újsírgombolyagczér-nát dobozban 24, 31, 48 gombolyaggal postautánnvétel.  
A czeg főnöke magyarul is ír, tehát levelek magyar nyelven is intézhetők. 5097

XIX-ik évfolyam 1903.

## Vendéglősök Lapja

Legelterjedtebb és legrégibb szaklap.

Szerkeszti és kiadja: **IIHÁSZ ZYÓGY.**

Megjelenik minden hó 5-én és 20-án.

Előfizetési ára egész évre 12 kor., negyed évre 3 kor.

Hirdetésekre legelőbb sikert ígérő szaklap.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

BUDAPEST, VII., Akácfa-utca 7. szám.

Mulatóvázsmakát kívánatra ingyen küld a kiadóhivatal. 5078

Dr. HALÁSZ

37 év óta a

## „Titkos Betegségek“

ismert szakorvosa, gyógyít minden hügy- a nem-bajt utkövetkezményeivel férfiaknál s nőknél, valamint korai gyengeségi állapotot még idősebbeknél is gyorsan és gyökeresen.

Budapest, IV., Városház-utca 12.e

Bemenet a lépcsőháznál. Külön várótermek.

Rendelés 9-4-ig, este 6-8-ig. Mérsekkelt kezelési díj. Levél útján is biztos gyógyítás. 4999



## Nélkülözhetetlen háztartási czikk

a VIKTÓRIA-gyala, mely egymaga pótolja a lók-, káposzta- és ugorka-gyalt.

Meglepő szép formákat aprít, gyümölcsbefőzéshez és körlítéshez.

Ára 25 és 40 krajczár.  
30 és 60 krajczár bérmentve a pénz előleges beküldésénél.

### „Viktória”-gyalugyár

BUDAPEST, 5045

Nagykorona-utca II. sz.

Vízszeládrusitók kerestotnek.

SZTRAKA-féle

## Tannin - csokoládé

kítűnő hatásu kis gyermekek és fel-nőttek hasznosító ellen.

Egy darab ára 40 fillér. — Kap-ható minden gyógyszerárban. 5045



VADÁSZ

## Acetylen-lámpák,

kocsi, rúd-, spritzbogen-, pózna-lámpák, asztali, kerti, udvari, istálló- és ksz használatra.

Automobil és kerékpár acetylen-lámpák.

Vadászatoknál, éjjeli szántásoknál gézekre kiválóan alkalmasak, mert roppant távolságra nappali fényt adnak

## BÁRDI JÓZSEF

BUDAPEST,

VI., Gyár-utca 48. sz.

Árjegyzék ingyen.



5082